

# BMW Motorrad Navigator V

*quick start manual*



# BMW® Nav V Quick Start Manual

## Getting Started

### ⚠ WARNING

See the *Important Safety and Product Information* guide in the product box for product warnings and other important information.

### Contact Information

If you encounter any difficulty while using your BMW® Navigator V, or if you have any questions, contact your BMW Motorrad dealer.

### Installing the Battery

- 1 Locate the screwdriver ① that came in the product box.



- 2 Locate the lithium-ion battery in the product box.
- 3 Loosen the screws and remove the battery compartment cover.
- 4 If necessary, insert a microSD™ card ② into the device.



- 5 Insert the battery with its cable on top.
- 6 Insert the battery connector ③ into the battery port ④.



- 7 Insert the battery cover, top side first ⑤.



- 8 Close the battery cover ⑥ and tighten the screws.

**NOTE:** Do not over-tighten the screws.

### Turning On the Device

**NOTE:** The device turns on automatically if it is in the optional motorcycle or automotive mount and external power is connected and turned on.

Press the power key.

### Turning Off the Device

- 1 Hold the power key until a prompt appears on the screen. The prompt appears after five seconds. If you release the power key before the prompt appears, the device enters sleep mode.
- 2 Select **Off**.

### Resetting the Device

You can reset your device if it stops functioning.

Hold the power key for 10 seconds.

### Removing the Battery

You can remove the battery if you do not plan on using the device for an extended period of time.

- 1 Loosen the screws and remove the battery compartment cover.
- 2 Press and hold the release tab on the battery connector while gently pulling the connector away from the device.



### Installing Your Device in the Motorcycle Mount

### ⚠ CAUTION

Before driving, ensure the top of the latch is flat and even with the top of the device and the mount.

**NOTE:** The motorcycle mount is not included in all kits.

- 1 Fit the bottom of your device into the cradle.



- 2 Tilt your device back until it snaps into place and the top of the latch is flat.

**NOTE:** Remove the device from the motorcycle mount before connecting a battery charger to your motorcycle.

### Removing Your Device from the Motorcycle Mount

- 1 Press the release button ① on the side of the mount.
- 2 Lift out the device.

### Entering Sleep Mode

Press the **Power** key.

### Exiting Sleep Mode

While the device is in sleep mode, press the **Power** key.

### About the Motorcycle Mount

You can access specific device features using the buttons on the motorcycle mount.



①	Select to zoom in and out on the map. Select to use functionality marked with a <b>+</b> or <b>-</b> .
②	Select to view the map, compass, trip computer, and media player. Hold to open the brightness settings.
③	Select to hear the current prompt when you have a Bluetooth® helmet or headset connected. Hold to open the volume settings.

### Adjusting the Volume

- 1 Select **Volume**.
- 2 Select an option:
  - Select ▲ or ▼ to adjust the volume.
  - Select 🔇 to mute the device.
  - Select 🗨️ for additional options.

## Finding Locations

### Finding BMW Dealers

You can find a BMW dealer closest to your location.

Select **Where To?** > **BMW Motorrad**.

### Contact Information

If you encounter any difficulty while using your BMW Navigator V, or if you have any questions, contact your BMW Motorrad dealer.

### Finding a Location by Category

- 1 Select **Where To?**.
- 2 Select a category, or select **Categories**.
- 3 If necessary, select a subcategory.
- 4 Select a location.

### Searching Within a Category

After you have performed a search for a point of interest, certain categories may display a Quick Search list that shows the last three destinations you selected.

- 1 Select **Where To?**.
- 2 Select a category, or select **Categories**.
- 3 Select a category.
- 4 If applicable, select a destination from the Quick Search list.
- 5 If necessary, select the appropriate destination.

### Finding a Location Using the Search Bar

You can use the search bar to search for locations by entering a category, brand name, address, or city name.

- 1 Select **Where To?**.
- 2 Select **Enter Search** in the search bar.
- 3 Enter all or part of the search term.  
Suggested search terms appear below the search bar.
- 4 Select an option:
  - To search for a type of business, enter a category name (for example, "movie theaters").
  - To search for a business name, enter all or part of the name.
  - To search for an address near you, enter the street number and street name.
  - To search for an address in another city, enter the street number, street name, city, and state.
  - To search for a city, enter the city and state.
  - To search for coordinates, enter latitude and longitude coordinates.
- 5 Select an option:
  - To search using a suggested search term, select the term.
  - To search using the text you entered, select **Q**.
- 6 If necessary, select a location.

### Saving a Home Location

You can set your home location for the location you return to most often.

- 1 Select **Where To?** > **≡** > **Set Home Location**.
- 2 Select **Enter My Address, Use Current Location, or Recently Found**.

The location is saved as "Home" in the Saved menu.

### Going Home

Select **Where To?** > **Go Home**.

### Editing Your Home Location Information

- 1 Select **Where To?** > **Saved** > **Home**.
- 2 Select **i**.
- 3 Select **≡** > **Edit**.
- 4 Enter your changes.
- 5 Select **Done**.

### Using the Navigation Map





- 1 Select **View Map**.

- 2 Select anywhere on the map.
- 3 Select an option:
  - To zoom in or out, select **+** or **-**.
  - To switch between North Up and 3-D views, select **▲**.
  - To view specific categories when not navigating a route, select **Q**.
  - To center the map on your current location, select **↻**.

### About Exit Services

While you navigate a route, you can find gas, food, lodging, and restrooms near upcoming exits.

Services are listed under tabs by category.

	Gas
	Food
	Lodging
	Restrooms

### Garmin Live Services

Before you can use Garmin® Live Services, your device must be connected to a supported phone running Smartphone Link.

Connecting to Smartphone Link provides access to Garmin Live Services. Garmin Live Services provides free and subscription-based plans to view live data on your device, such as traffic conditions and weather.

Some services, like weather, are available as separate apps on your device. Other services, like traffic, enhance the existing navigation features on your device. Features that require access to Garmin Live Services display the Smartphone Link symbol and appear only when the device is connected to Smartphone Link.

### Smartphone Link

Smartphone Link is a phone application that allows you to synchronize location data with your phone and access live information using your phone data connection. Your device transfers data from Smartphone Link using Bluetooth wireless technology. Live information is available through free and subscription-based plans from Garmin Live Services.

Saved locations and recently found locations are synchronized with your phone each time your device connects to Smartphone Link.

### Downloading Smartphone Link

Smartphone Link is available for some smartphones. See the application store for your phone for compatibility and availability information.

Download Smartphone Link from the application store on your supported phone.

See your phone owner's manual for information on downloading and installing applications.

### Connecting to Smartphone Link

Before you can connect to Smartphone Link, you must download and install the Smartphone Link app on your phone.

See your phone owner's manual for more information.

- 1 Start Smartphone Link on your phone.
- 2 From your device, select **Settings > Bluetooth**.
- 3 Select the **Bluetooth** check box.
- 4 Select the **Discoverable** check box.
- 5 From your phone, select **Bluetooth**.
- 6 From your phone, enable Bluetooth wireless technology, and scan for nearby Bluetooth devices.
- 7 From your phone, select your device from the list of nearby devices.

- 8 Follow the on-screen instructions on your phone and on your device to confirm the pairing request.

**✱** appears in the status bar on your device when Smartphone Link is connected.

### About Hands-Free Features

**NOTE:** The device supports most mobile phones and wireless headsets or helmets, although some devices are not compatible. Hands-free or music features may not be available for your phone, headset, or helmet.

Using Bluetooth wireless technology, your device can connect to your mobile phone and wireless headset or helmet to become a hands-free device. To determine whether your device with Bluetooth technology is compatible with your device, go to [www.garmin.com/bluetooth](http://www.garmin.com/bluetooth).

### Enabling Bluetooth Wireless Technology

- 1 Select **Settings > Bluetooth**.

- 2 Select **Bluetooth**.

### About Wireless Headsets

**NOTE:** To listen to high-quality audio wirelessly, you can connect to a Bluetooth headset that supports the A2DP profile.

Using wireless technology, your device can send audio navigation prompts to a wireless headset.

### Pairing a Wireless Headset

**NOTE:** Only one headset can be active at a time.

Before you can receive navigation prompts through your headset, you must pair your device with a compatible mobile headset.

- 1 Place your headset and your Bluetooth device within 33 ft. (10 m) of each other.
- 2 On your device, enable Bluetooth wireless technology.
- 3 On your headset, enable Bluetooth wireless technology and make it visible to other Bluetooth devices.
- 4 Select **Settings > Bluetooth > Scan for Devices**.  
A list of nearby Bluetooth devices appears.
- 5 Select your headset from the list.
- 6 Select **OK**.

Your device sends navigation prompts to your headset as you navigate a route.

### Support and Updates

Garmin Express provides easy access to these services for your device.

- Product registration
- Software and map updates
- Product manuals
- Vehicles, voices, and other extras

### Setting Up Garmin Express

- 1 Plug the small end of the USB cable into the port on the device.
- 2 Plug the larger end of the USB cable into an available USB port on your computer.
- 3 Go to [www.garmin.com/express](http://www.garmin.com/express).
- 4 Follow the on-screen instructions.

### Activating Lifetime Maps

**NOTE:** Lifetime Maps are not applicable to products that do not have pre-loaded maps.

**NOTE:** Lifetime Maps entitle you to receive map updates when and as such updates are made available by Garmin during the useful life of one compatible Garmin product or as long as

Garmin receives map data from a third party supplier, whichever is shorter. For the meaning of a product's "useful life" and for other important terms and conditions, go to [www.garmin.com/numapslifetime](http://www.garmin.com/numapslifetime).

- 1 Go to [www.garmin.com/express](http://www.garmin.com/express).
- 2 Follow the on-screen instructions.

**NOTE:** If you register the device, you can receive e-mail notifications when a map update is available.

### **Using Help**

Select **Apps > Help** to view information about using the device.

### **Searching Help Topics**

Select **Apps > Help > Q**.



# BMW® Nav V Manuel de démarrage rapide

## Mise en route

### ⚠ AVERTISSEMENT

Consultez le guide *Informations importantes sur le produit et la sécurité* inclus dans l'emballage du produit pour prendre connaissance des avertissements et autres informations importantes sur le produit.

### Informations de contact

Si vous rencontrez des difficultés d'utilisation avec l'appareil BMW Navigator V ou si vous avez des questions, contactez votre concessionnaire BMW Motorrad.

### Mise en place de la batterie

1 Localisez le tournevis ① fourni avec le produit.



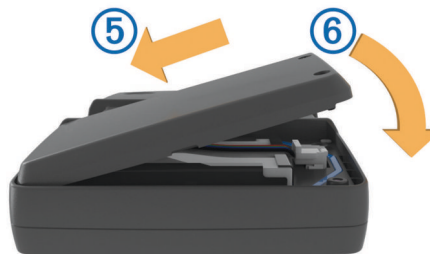
- 2 Localisez la batterie lithium-ion fournie avec le produit.  
3 Desserrez les vis et ôtez le couvercle du compartiment de la batterie.  
4 Si besoin, insérez une carte microSD ② dans l'appareil.



- 5 Insérez la batterie, son câble vers le haut.  
6 Insérez le connecteur de la batterie ③ dans le port de la batterie ④.



7 Insérez le couvercle de la batterie, partie avant en premier ⑤.



8 Refermez le couvercle de la batterie ⑥ et serrez les vis.

**REMARQUE :** ne serrez pas trop les vis.

### Mise sous tension de l'appareil

**REMARQUE :** l'appareil s'allume automatiquement s'il est placé dans le support de montage pour moto ou automobile en option et si l'alimentation externe est connectée et allumée.

Appuyez sur la touche Marche/Arrêt.

### Mise hors tension de l'appareil

1 Maintenez la touche Marche/Arrêt enfoncée jusqu'à ce qu'une invite s'affiche à l'écran.

L'invite apparaît au bout de cinq secondes. Si vous relâchez la touche Marche/Arrêt avant l'affichage de l'invite, l'appareil passe en mode veille.

2 Sélectionnez **Désactivé**.

### Réinitialisation de l'appareil

Vous pouvez réinitialiser votre appareil s'il cesse de fonctionner.

Maintenez le bouton Marche/Arrêt enfoncé pendant 10 secondes.

### Retrait de la batterie

Vous pouvez retirer la batterie si vous prévoyez de ne pas utiliser l'appareil pendant une période prolongée.

- 1 Desserrez les vis et ôtez le couvercle du compartiment de la batterie.  
2 Appuyez et maintenez la patte de dégagement du connecteur de la batterie tout en tirant doucement le connecteur pour le retirer de l'appareil.



## Installation de l'appareil sur le support moto

### ⚠ ATTENTION

Avant de prendre la route, assurez-vous que le haut du clip de verrouillage est à plat et aligné avec le haut de l'appareil et le support de montage.

**REMARQUE** : le support de montage pour moto n'est pas inclus dans tous les kits.

1 Ajustez la partie inférieure de l'appareil dans le socle.



2 Inclinez l'appareil vers l'arrière jusqu'à ce qu'il soit en place et que le haut du clip de verrouillage soit à plat.

**REMARQUE** : retirez l'appareil du support de montage pour moto avant de connecter un chargeur de batterie à votre moto.

### Retrait de l'appareil du support de montage pour moto

1 Appuyez sur le bouton de dégagement ① situé sur le côté du support.

2 Retirez l'appareil.

### Entrée en mode veille

Appuyez sur la touche **Marche/Arrêt**.

### Sortie du mode veille

Lorsque l'appareil est en mode veille, appuyez sur la touche **Marche/Arrêt**.

### A propos du support pour moto

Vous pouvez accéder à des fonctionnalités spécifiques de l'appareil à l'aide des boutons situés sur le support pour moto.





①	Permet d'effectuer un zoom avant ou arrière sur la carte. Permet d'utiliser une fonction signalée par un <b>+</b> ou un <b>-</b> .
②	Permet d'afficher la carte, le compas, le calculateur de voyage et le lecteur audio. Maintenez le bouton enfoncé pour ouvrir les paramètres de luminosité.
③	Permet d'écouter l'invite actuelle quand un casque ou une oreillette Bluetooth sont connectés. Maintenez le bouton enfoncé pour ouvrir les paramètres de volume.

### Réglage du volume

1 Sélectionnez **Volume**.

2 Sélectionnez une option :

- Sélectionnez ▲ ou ▼ pour régler le volume.
- Sélectionnez  pour désactiver le son de l'appareil.
- Sélectionnez  pour afficher plus d'options.

## Recherche de positions

### Recherche de concessionnaires BMW

Vous pouvez rechercher le concessionnaire BMW le plus proche de votre position.

Sélectionnez **Où aller ? > BMW Motorrad**.

### Informations de contact

Si vous rencontrez des difficultés d'utilisation avec l'appareil BMW Navigator V ou si vous avez des questions, contactez votre concessionnaire BMW Motorrad.

### Recherche d'une position par catégorie

1 Sélectionnez **Où aller ?**.

2 Sélectionnez une catégorie ou choisissez **Catégories**.

3 Sélectionnez une sous-catégorie, si besoin est.

4 Sélectionnez une position.

### Recherche dans une catégorie

Une fois la recherche d'un point d'intérêt effectuée, certaines catégories peuvent afficher une liste de Recherche rapide qui renvoie les trois destinations dernièrement sélectionnées.

1 Sélectionnez **Où aller ?**.

2 Sélectionnez une catégorie ou choisissez **Catégories**.

3 Sélectionnez une catégorie.

4 Le cas échéant, sélectionnez une destination dans la liste de Recherche rapide.

5 Si nécessaire, sélectionnez la destination appropriée.


### Recherche d'une position à l'aide de la barre de recherche

Vous pouvez utiliser la barre de recherche pour trouver une position en indiquant une catégorie, le nom d'une enseigne, une adresse ou le nom d'une ville.

- 1 Sélectionnez **Où aller ?**.
- 2 Sélectionnez **Saisir la recherche** dans la barre de recherche.
- 3 Saisissez tout ou partie du terme de recherche.  
L'appareil vous suggère des termes de recherche sous la barre de recherche.
- 4 Sélectionnez une option :
  - Pour rechercher un type d'activité commerciale, saisissez le nom d'une catégorie (« cinémas », par exemple).
  - Pour rechercher une entreprise par son nom, entrez le nom entier ou une partie de celui-ci.
  - Pour rechercher une adresse à proximité, entrez le numéro et le nom de la rue.
  - Pour rechercher une adresse dans une autre ville, entrez le numéro et le nom de la rue, ainsi que la ville et le département.
  - Pour rechercher une ville, entrez son nom et le département où elle se trouve.
  - Pour rechercher des coordonnées, entrez la latitude et la longitude.
- 5 Sélectionnez une option :
  - Pour effectuer une recherche à l'aide d'un terme de recherche suggéré, sélectionnez ce terme.
  - Pour effectuer une recherche à l'aide du texte que vous avez saisi, sélectionnez **Q**.
- 6 Sélectionnez une position le cas échéant.

### Enregistrement d'une position d'origine

Vous pouvez définir comme position d'origine l'endroit où vous vous rendez le plus souvent.


- 1 Sélectionnez **Où aller ?** >  > **Définir la position d'origine**.
- 2 Sélectionnez **Saisir mon adresse, Utiliser ma position actuelle** ou **Destinations récentes**.

La position est enregistrée sous « Domicile » dans le menu Enregistré.

#### Retour à la position d'origine

Sélectionnez **Où aller ?** > **Retour maison**.

#### Modification des données concernant votre position d'origine

- 1 Sélectionnez **Où aller ?** > **Enregistré** > **Domicile**.
- 2 Sélectionnez **i**.
- 3 Sélectionnez  > **Modifier**.
- 4 Saisissez vos modifications.
- 5 Sélectionnez **Terminé**.





### Utilisation de la carte de navigation

- 1 Sélectionnez **Afficher la carte**.
- 2 Sélectionnez un point quelconque de la carte.
- 3 Sélectionnez une option :
  - Pour effectuer un zoom avant ou arrière, sélectionnez **+** ou **-**.
  - Pour basculer entre l'affichage Nord en haut et l'affichage 3D, sélectionnez **▲**.
  - Pour afficher des catégories spécifiques lorsque vous ne suivez pas un itinéraire, sélectionnez **Q**.
  - Pour recentrer la carte sur votre position actuelle, sélectionnez **↶**.

### A propos des services à proximité des sorties

Pendant vos déplacements, vous pouvez rechercher des stations-service, des restaurants, des hébergements ou des toilettes situés à proximité des sorties avoisinantes.

Ces services sont répertoriés dans des onglets par catégorie.

	Stations-service
	Restaurants
	Hébergement
	Toilettes

### Services Live Garmin

Afin de pouvoir utiliser les services Live Garmin, vous devez d'abord connecter votre appareil à un téléphone compatible exécutant Smartphone Link.

La connexion à Smartphone Link donne accès aux services Live Garmin. Les services Live Garmin vous proposent d'afficher sur votre appareil, gratuitement ou via un abonnement, des données en temps réel telles que les conditions de circulation et la météo.

Certains services, comme la météo, sont disponibles séparément sous forme d'applications sur votre appareil. D'autres services, comme le trafic, permettent d'améliorer les fonctions de navigation déjà présentes sur votre appareil. Les fonctions nécessitant un accès aux services Live Garmin comportent le symbole Smartphone Link et apparaissent uniquement lorsque l'appareil est connecté à Smartphone Link.

#### Smartphone Link

Smartphone Link est une application pour téléphones qui vous permet de synchroniser vos données de position avec votre téléphone et d'accéder à des informations en temps réel grâce à la connexion de données de votre téléphone. Votre appareil transfère des données depuis Smartphone Link grâce à la technologie sans fil Bluetooth. Des informations en temps réel sont disponibles gratuitement ou via un abonnement aux services Live Garmin.

Les positions enregistrées et les destinations récentes sont synchronisées avec votre téléphone à chaque fois que l'appareil est connecté à Smartphone Link.

#### Téléchargement de Smartphone Link

Smartphone Link est disponible pour certains smartphones. Consultez la boutique d'applications de votre téléphone pour obtenir des informations sur la compatibilité et la disponibilité de l'application.

Téléchargez Smartphone Link dans la boutique d'applications de votre téléphone compatible.

Pour plus d'informations sur le téléchargement et l'installation d'applications, consultez le manuel d'utilisation de votre téléphone.

#### Connexion à Smartphone Link

Afin de pouvoir vous connecter à Smartphone Link, vous devez télécharger et installer l'application Smartphone Link sur votre téléphone.

Pour plus d'informations, reportez-vous au manuel d'utilisation du téléphone.

- 1 Démarrez Smartphone Link sur votre téléphone.
- 2 Sur votre appareil, sélectionnez **Paramètres** > **Bluetooth**.
- 3 Cochez la case **Bluetooth**.
- 4 Cochez la case **Découvrable**.
- 5 Sur votre téléphone, sélectionnez **Bluetooth**.
- 6 Sur votre téléphone, activez la technologie sans fil Bluetooth, puis recherchez les périphériques Bluetooth à proximité.
- 7 Sur votre téléphone, sélectionnez votre appareil dans la liste des périphériques à proximité.
- 8 Suivez les instructions à l'écran sur votre téléphone et sur votre appareil pour confirmer la demande de couplage.  
 s'affiche dans la barre d'état de l'appareil lorsque Smartphone Link est connecté.



## A propos des fonctions mains libres

**REMARQUE** : l'appareil prend en charge la plupart des téléphones portables et des casques sans fil, même si certains appareils ne sont pas compatibles. Les fonctions mains libres ou liées à la musique peuvent ne pas être disponibles pour votre téléphone ou votre casque.

La technologie sans fil Bluetooth vous permet de connecter votre appareil à votre téléphone portable et à votre casque sans fil pour l'utiliser comme un appareil mains libres. Pour savoir si votre appareil Bluetooth est compatible avec votre appareil, rendez-vous sur le site Web [www.garmin.com/bluetooth](http://www.garmin.com/bluetooth).

### Activation de la technologie sans fil Bluetooth

- 1 Sélectionnez **Paramètres** > **Bluetooth**.
- 2 Sélectionnez **Bluetooth**.

### A propos des casques sans fil

**REMARQUE** : pour bénéficier d'une haute qualité audio sans fil, vous pouvez connecter un casque Bluetooth prenant en charge le profil A2DP.

Grâce à la technologie sans fil, votre appareil peut envoyer des indications audio de navigation à un casque sans fil.

### Couplage d'un casque sans fil

**REMARQUE** : un seul casque peut être activé à la fois.

Pour pouvoir recevoir des indications de navigation sur votre casque, vous devez tout d'abord coupler votre appareil avec un casque mobile compatible.

- 1 Placez votre casque et votre appareil Bluetooth à moins de 10 m (33 pieds) l'un de l'autre.
- 2 Activez la technologie sans fil Bluetooth sur votre appareil.
- 3 Sur votre casque, activez la technologie sans fil Bluetooth et autorisez les autres appareils Bluetooth à voir ce périphérique.
- 4 Sélectionnez **Paramètres** > **Bluetooth** > **Recherche d'appareils**.  
Une liste des périphériques Bluetooth à proximité s'affiche.
- 5 Sélectionnez votre casque dans la liste.
- 6 Sélectionnez **OK**.

Votre appareil envoie des indications de navigation dans votre casque lorsque vous suivez un itinéraire.

## Assistance et mises à jour

Garmin Express vous permet d'accéder facilement aux services suivants pour votre appareil :

- Enregistrement du produit
- Mises à jour cartographiques et logicielles
- Manuels des produits
- Véhicules, voix et autres suppléments

### Configuration de Garmin Express

- 1 Branchez la petite extrémité du câble USB au port situé sur l'appareil.
- 2 Branchez la grande extrémité du câble USB sur un port USB disponible sur votre ordinateur.
- 3 Rendez-vous sur le site [www.garmin.com/express](http://www.garmin.com/express).
- 4 Suivez les instructions présentées à l'écran.

### Activation des cartes à vie

**REMARQUE** : les cartes à vie ne sont pas applicables aux produits qui ne disposent pas de cartes préchargées.

**REMARQUE** : les cartes à vie incluent des mises à jour cartographiques dès que celles-ci sont rendues disponibles par Garmin pendant la durée de vie utile d'un produit compatible Garmin ou tant que Garmin reçoit des données cartographiques

d'un fournisseur tiers (la période la plus courte étant retenue). Pour une définition du terme « durée de vie » et pour consulter d'autres termes importants, ainsi que les conditions générales, rendez-vous sur [www.garmin.com/numapslifetime](http://www.garmin.com/numapslifetime).

- 1 Rendez-vous sur le site [www.garmin.com/express](http://www.garmin.com/express).
- 2 Suivez les instructions présentées à l'écran.

**REMARQUE** : si vous enregistrez l'appareil, vous pouvez recevoir des notifications par e-mail lorsqu'une mise à jour de carte est disponible.

### Utilisation de l'aide

Sélectionnez **Applications** > **Aide** pour afficher des informations sur l'utilisation de l'appareil.

### Recherche de rubriques d'aide

Sélectionnez **Applications** > **Aide** > **Q**.

# BMW® Nav V Guía de inicio rápido

## Inicio

### ⚠ AVISO

Consulta la guía *Información importante sobre el producto y tu seguridad* que se incluye en la caja del producto y en la que encontrarás avisos e información importante sobre el producto.

### Información de contacto

Si tienes alguna pregunta o te surge algún problema al utilizar el Navigator V de BMW, ponte en contacto con tu distribuidor de BMW Motorrad.

### Instalación de la batería

- 1 Localiza el destornillador ① que se incluye en la caja del producto.



- 2 Localiza la batería de ión-litio que se incluye en la caja del producto.
- 3 Afloja los tornillos y quita la tapa del compartimento de la batería.
- 4 Si es necesario, introduce una tarjeta microSD ② en el dispositivo.



- 5 Introduce la batería con su cable en la parte superior.
- 6 Introduce el conector de la batería ③ en el puerto de la batería ④.



- 7 Inserta la tapa de la batería introduciendo primero la parte superior ⑤.



- 8 Cierra la tapa de la batería ⑥ y fija los tornillos.  
**NOTA:** no aprietes los tornillos en exceso.

### Encendido del dispositivo

**NOTA:** el dispositivo se enciende automáticamente si está en el soporte para motocicleta o automóvil opcional y la alimentación externa está conectada y encendida.

Pulsa el botón de encendido.

### Apagado del dispositivo

- 1 Mantén pulsado el botón de encendido hasta que aparezca un aviso en la pantalla.  
El aviso aparece tras cinco segundos. Si sueltas el botón de encendido antes de que aparezca el aviso, el dispositivo pasará al modo de suspensión.
- 2 Selecciona **Desactivado**.

### Restablecimiento del dispositivo

Si el dispositivo deja de funcionar, puedes restablecerlo.

Mantén pulsado el botón de encendido durante 10 segundos.

### Extracción de la batería

Puedes extraer la batería si no piensas utilizar el dispositivo durante mucho tiempo.

- 1 Afloja los tornillos y quita la tapa del compartimento de la batería.
- 2 Mantén pulsada la lengüeta de liberación del conector de la batería mientras tiras suavemente del conector hasta extraerlo del dispositivo.



## Instalación del dispositivo en el soporte para motocicleta

### ⚠ ADVERTENCIA

Antes de conducir, asegúrate de que la parte superior de la pestaña queda plana y alineada con la parte superior del dispositivo y el soporte.

**NOTA:** el soporte para motocicleta no se incluye en todos los kits.

- 1 Instala la parte inferior del dispositivo en el soporte de sujeción.



- 2 Inclina el dispositivo hacia atrás hasta que encaje en su sitio y la parte superior de la pestaña quede plana.

**NOTA:** retira el dispositivo del soporte para motocicleta antes de conectar un cargador de batería a la motocicleta.

### Retirada del dispositivo del soporte para motocicleta

- 1 Pulsa el botón de liberación ① del lateral del soporte.
- 2 Levanta el dispositivo.

### Acceso al modo de suspensión

Pulsa el botón de **Encendido**.

### Salida del modo de suspensión

Mientras el dispositivo está en modo de suspensión, pulsa el botón de **encendido**.

### Acerca del soporte para motocicleta

Puedes acceder a características específicas del dispositivo utilizando los botones del soporte para motocicleta.



①	Selecciónalo para acercar y alejar el mapa. Selecciónalo para utilizar la función marcada con <b>+</b> o <b>-</b> .
②	Selecciónalo para ver el mapa, la brújula, el procesador de ruta y el reproductor multimedia. Manténlo pulsado para acceder a la configuración de brillo.
③	Selecciónalo para escuchar la indicación actual si tienes un casco o unos auriculares Bluetooth conectados. Manténlo pulsado para acceder a la configuración de volumen.

### Ajuste del volumen

- 1 Selecciona **Volumen**.
- 2 Selecciona una opción:
  - Selecciona ▲ o ▼ para ajustar el volumen.
  - Selecciona para silenciar el dispositivo.
  - Selecciona para ver otras opciones.

## Búsqueda de ubicaciones

### Búsqueda de concesionarios BMW

Puedes encontrar un concesionario BMW que se encuentre más próximo a tu ubicación.

Selecciona **Destino > BMW Motorrad**.

### Información de contacto

Si tienes alguna pregunta o te surge algún problema al utilizar el Navigator V de BMW, ponte en contacto con tu distribuidor de BMW Motorrad.

### Búsqueda de una ubicación por categoría

- 1 Selecciona **Destino**.
- 2 Selecciona una categoría o **Categorías**.
- 3 Si es necesario, selecciona una subcategoría.
- 4 Selecciona una ubicación.

### Búsqueda dentro de una categoría

Después de buscar un punto de interés, algunas categorías pueden mostrar una lista de búsqueda rápida que incluye los últimos tres destinos seleccionados.

- 1 Selecciona **Destino**.
- 2 Selecciona una categoría o **Categorías**.
- 3 Selecciona una categoría.
- 4 Si procede, selecciona un destino en la lista de búsqueda rápida.
- 5 Selecciona el destino correspondiente si es necesario.

### Búsqueda de una ubicación mediante la barra de búsqueda


Puedes usar la barra de búsqueda para buscar ubicaciones introduciendo una categoría, nombre de marca, dirección o nombre de ciudad.

- 1 Selecciona **Destino**.

- 2 Selecciona **Introducir búsqueda** en la barra de búsqueda.
- 3 Introduce todo o parte del término de búsqueda.  
Aparecerán términos de búsqueda sugeridos bajo la barra de búsqueda.
- 4 Selecciona una opción:
  - Para buscar un tipo de negocio, introduce un nombre de categoría (por ejemplo, "cines").
  - Para buscar un negocio por nombre, introduce todo o parte del nombre.
  - Para buscar una dirección cercana, introduce el número y el nombre de la calle.
  - Para buscar una dirección en otra ciudad, introduce el número y el nombre de la calle, la ciudad y la región.
  - Para buscar una ciudad, introduce la ciudad y la región.
  - Para buscar coordenadas, introduce coordenadas de latitud y longitud.
- 5 Selecciona una opción:
  - Para buscar usando un término de búsqueda sugerido, selecciona el término.
  - Para buscar usando el texto que has introducido, selecciona **Q**.
- 6 Si es necesario, selecciona una ubicación.

### Almacenamiento de una ubicación de Casa

Puedes establecer el lugar al que vuelvas más a menudo como ubicación de Casa.



- 1 Selecciona **Destino** >  > **Establecer ubicación de Casa**.
- 2 Selecciona **Introducir mi dirección, Usar ubicación actual o Recientes**.

La ubicación se guarda como "Casa" en el menú Guardado.



### Ir a Casa

Selecciona **Destino** > **Ir a Casa**.

### Edición de la información sobre la ubicación de Casa

- 1 Selecciona **Destino** > **Guardados** > **Casa**.
- 2 Selecciona .
- 3 Selecciona  > **Editar**.
- 4 Introduce los cambios.
- 5 Selecciona **Hecho**.





### Uso del mapa de navegación

- 1 Selecciona **Ver mapa**.
- 2 Selecciona cualquier parte del mapa.
- 3 Selecciona una opción:
  - Para acercar o alejar, selecciona **+** o **-**.
  - Para cambiar entre la vista Norte arriba y la vista 3D, selecciona .
  - Para ver categorías específicas si no te estás desplazando por una ruta, selecciona **Q**.
  - Para centrar el mapa en tu ubicación actual, selecciona .

### Acerca de los servicios de salida

Mientras navegas por una ruta, puedes encontrar gasolineras, restaurantes, alojamientos y aseos cerca de las salidas próximas.

Los servicios se muestran en pestañas, por categoría.

	Gasolinera
	Restaurantes
	Alojamiento
	Aseos

## Servicios en directo de Garmin

Antes de utilizar los servicios en directo de Garmin, el dispositivo debe estar conectado a un teléfono compatible con Smartphone Link.

La conexión a Smartphone Link proporciona acceso a los servicios en directo de Garmin. Los servicios en directo de Garmin proporcionan planes gratuitos y basados en suscripción para ver los datos en directo en tu dispositivo, como las condiciones del tráfico y el tiempo.

Algunos servicios, como el tiempo, están disponibles como aplicaciones independientes en el dispositivo. Otros servicios, como el tráfico, mejoran las funciones de navegación existentes en el dispositivo. Las funciones que requieren acceso a los servicios en directo de Garmin muestran el símbolo de Smartphone Link y aparecen sólo cuando el dispositivo está conectado a Smartphone Link.

### Smartphone Link

Smartphone Link es una aplicación para teléfonos que permite sincronizar los datos de ubicación con el teléfono y acceder a información en directo mediante la conexión de datos del teléfono. El dispositivo transfiere los datos desde Smartphone Link mediante la tecnología inalámbrica Bluetooth. La información en directo está disponible a través de planes gratuitos y basados en suscripción desde servicios en directo de Garmin.

Las ubicaciones guardadas y encontradas recientemente se sincronizan con tu teléfono cada vez que tu dispositivo se conecta a Smartphone Link.

### Descarga de Smartphone Link

Smartphone Link está disponible para algunos smartphones. Consulta la tienda de aplicaciones de tu teléfono para comprobar la compatibilidad y obtener información de disponibilidad.

Descarga Smartphone Link de la tienda de aplicaciones en tu teléfono compatible.

Consulta el manual del usuario del teléfono para obtener información acerca de la descarga e instalación de aplicaciones.

### Conexión a Smartphone Link

Antes de conectarte a Smartphone Link debes descargar e instalar la aplicación Smartphone Link en tu teléfono.

Consulta el manual del usuario del teléfono para obtener más información.

- 1 Inicia Smartphone Link en tu teléfono.
- 2 En el dispositivo, selecciona **Configuración** > **Bluetooth**.
- 3 Activa la casilla de verificación **Bluetooth**.
- 4 Activa la casilla de verificación **Visible**.
- 5 En el teléfono, selecciona **Bluetooth**.
- 6 En el teléfono, activa la tecnología inalámbrica Bluetooth y busca dispositivos Bluetooth cercanos.
- 7 En el teléfono, selecciona tu dispositivo en la lista de dispositivos cercanos.
- 8 Sigue las instrucciones que se muestran en la pantalla del teléfono y en el dispositivo para confirmar la solicitud de vinculación.
  - ✱ aparece en la barra de estado de tu dispositivo cuando Smartphone Link está conectado.

### Acerca de las funciones telefónicas de manos libres

**NOTA:** el dispositivo es compatible con la mayoría de teléfonos móviles y auriculares o cascos inalámbricos, aunque existen dispositivos que no lo son. Es posible que las funciones de

música o manos libres no estén disponibles para tu teléfono, auriculares o casco.

Mediante la tecnología inalámbrica Bluetooth, el dispositivo se puede conectar a un teléfono móvil y a unos auriculares o casco inalámbricos para convertirse en un dispositivo manos libres. Para ver si tu dispositivo con tecnología Bluetooth es compatible con el dispositivo, visita [www.garmin.com/bluetooth](http://www.garmin.com/bluetooth).

### Activación de la tecnología inalámbrica Bluetooth

- 1 Selecciona **Configuración** > **Bluetooth**.
- 2 Selecciona **Bluetooth**.

### Acerca de los auriculares inalámbricos

**NOTA:** para escuchar música de alta calidad de manera inalámbrica, puedes conectarlo a unos auriculares Bluetooth compatibles con el perfil A2DP.

Tu dispositivo puede enviar indicaciones de audio de navegación a unos auriculares inalámbricos.

### Vinculación de auriculares inalámbricos

**NOTA:** solo pueden activarse unos auriculares a la vez.

Antes de poder recibir indicaciones de navegación a través de los auriculares, debes vincular el dispositivo con unos auriculares para teléfono móvil compatibles.

- 1 Coloca los auriculares y el dispositivo Bluetooth a 10 m (33 pies) el uno del otro.
- 2 En el dispositivo, activa la tecnología inalámbrica Bluetooth.
- 3 En los auriculares, activa la tecnología inalámbrica Bluetooth y permite que sean visibles a otros dispositivos Bluetooth.
- 4 Selecciona **Configuración** > **Bluetooth** > **Buscar dispositivos**.  
Aparece una lista de los dispositivos Bluetooth cercanos.
- 5 Selecciona los auriculares en la lista.
- 6 Selecciona **Aceptar**.

El dispositivo envía indicaciones de navegación a los auriculares mientras te desplazas por la ruta.

## Asistencia técnica y actualizaciones

Garmin Express permite un fácil acceso a estos servicios relacionados con tu dispositivo.

- Registro del producto
- Actualizaciones de software y mapas
- Manuales de productos
- Vehículos, voces y otros extras

### Configuración de Garmin Express

- 1 Enchufa el extremo pequeño del cable USB en el puerto del dispositivo.
- 2 Enchufa el extremo más grande del cable USB en un puerto USB disponible del ordenador.
- 3 Visita [www.garmin.com/express](http://www.garmin.com/express).
- 4 Sigue las instrucciones que se muestran en pantalla.

### Activación de mapas de por vida

**NOTA:** los mapas de por vida no se pueden utilizar con productos que no tengan mapas previamente cargados.

**NOTA:** los mapas de por vida te dan derecho a recibir actualizaciones de mapas, siempre y cuando Garmin ponga estas actualizaciones a disposición de los usuarios, durante toda la vida útil del producto de Garmin compatible o durante todo el tiempo que Garmin reciba datos de mapas de su proveedor, lo que finalice primero. Para ver el significado de "vida útil" del producto y otros términos y condiciones importantes, visita [www.garmin.com/numapslifetime](http://www.garmin.com/numapslifetime).

- 1 Visita [www.garmin.com/express](http://www.garmin.com/express).

- 2 Sigue las instrucciones que se muestran en la pantalla.

**NOTA:** si registras el dispositivo, podrás recibir notificaciones por correo electrónico cuando haya disponible una actualización de mapas.

### Uso de la ayuda

Selecciona **Aplicaciones** > **Ayuda** para ver información sobre el uso del dispositivo.

### Búsqueda de temas de ayuda

Selecciona **Aplicaciones** > **Ayuda** > **Q**.





© 2013-2015 Garmin Ltd. or its subsidiaries

BMW is a registered trademark of BMW AG.

Garmin®, and the Garmin logo are trademarks of Garmin Ltd. or its subsidiaries, registered in the USA and other countries. nüMaps Lifetime is a trademark of Garmin Ltd. or its subsidiaries. These trademarks may not be used without the express permission of Garmin.

The Bluetooth® word mark and logos are owned by Bluetooth SIG, Inc., and any use of such name by Garmin is under license. microSD™ is a trademark of SD-3C. Apple® and iPhone® are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.

“Made for iPhone” means that an electronic accessory has been designed to connect specifically to iPhone has been certified by the developer to meet Apple performance standards. Apple is not responsible for the operation of this device or its compliance with safety and regulatory standards. Please note that the use of this accessory with iPhone may affect wireless performance.

Garmin International, Inc.  
1200 East 151st Street, Olathe, Kansas 66062, USA

Garmin (Europe) Ltd.  
Liberty House, Hounsdown Business Park, Southampton, Hampshire, SO40 9LR, Great Britain

Garmin Corporation  
No. 68, Zhangshu 2nd Road, Xizhi Dist. New Taipei City, 221, Taiwan (R.O.C.)

www.garmin.com

Compatible with the iPhone 3GS or later.

This Class III product shall be powered by a LPS power supply.

“El número de registro COFETEL puede ser revisado en el manual a través de la siguiente página de internet.”



77 01 8 544 455  
190-01593-90\_0D

March 2015

Printed in Taiwan